

رده	سؤال	بارم										
١	للتترجمة: إِنِّي مَرْقُثُ أَكْفَانَ الدُّجَى إِنِّي هَدَمْتَ جَدْرَانَ الْوَهْنِ خَرَجْتُ تَبْحَثُ عَنْ تَارِيخِهَا بَعْدَ أَنْ تَاهَتْ عَلَى الْأَرْضِ وَتَاهَا وَسْتَبَقَّ أَرْضَ إِفْرِيقَا لَنَا فَهِيَ مَا كَانَتْ لِقَوْمٍ غَيْرَنَا	٣										
٢	للتعریف: پوردگارا ! ما را در خدمت به بندگانست توفیق بدہ!	٠/٥										
٣	أَجِبْ: حواب (به عربی) ← الأسى (به فارسی) ← الدُّجَى (متراوِد) ← قُمْ(متضاد)	١										
٤	انتخب الترجمة الصحيحة: أنا حيٌّ خالدٌ رغم الرّدّي. الف. من زنده اى هستم که با مرگ جاودانگی می یابم. ب. من زنده ام و مرگ باعث جاودانی من است. ج. من با وجود مرگ ، زنده و جاودان هستم.	٠/٢٥										
٥	شکل ما أشير إليه بخط: إذهب إلى فرعون إنه طغى قال رب اشرح لي صدري....	٠/٧٥										
٦	صحيح الأخطاء في الترجمة: أحسن □ إلى الناس تستعبد □ قلوبهم . به مردم نیکی کرد تا دلهایشان را به دست آورد.	٠/٥										
٧	انتخب الكلمة المناسبة: الف. اغفر لي و لوالدي. (ربّ ، ربّ) ب. يا ... الوعد! أجز وعدي!(صادق، صادق)	٠/٥										
٨	صحيح الأخطاء (٢ مورد): يا محبـ ، أـبـ دعائـ. يا ذـ الجـودـ و الإـحسـانـ! أـرـزـقـناـ رـزـقاـ حـلاـ.	٠/٥										
٩	ميـزـ المناـدىـ وـنوـعـهـ: يا أـرـحـمـ الـراـحـمـينـ ، إـرـحـمـيـ. - يـوسـفـ أـعـرـضـ عنـ هـذـاـ.	١										
١٠	أعـربـ: إنـ نـكـنـ بـتـنـاـ عـرـأـ جـائـعـيـناـ -أـنـاـ حـيـ خـالـدـ رـغـمـ الرـدـيـ -هـمـ اـخـتـارـوـاـ ثـرـاـهـاـ كـفـنـاـ - يـاـ أـيـهـاـ إـلـيـهـاـ ماـ غـرـبـ بـرـيـكـ الـكـرـيمـ.	١										
١١	للتـحلـيلـ الصـرـفيـ: يـاـ أـيـهـاـ النـاسـ أـعـبـدـواـ رـبـكـ الـذـيـ خـلـقـكـمـ.	١/٥										
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>الكلمة</th> <th>التحليل الصري</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>يا</td> <td>٠/٢٥</td> </tr> <tr> <td>ها</td> <td>٠/٢٥</td> </tr> <tr> <td>أعبدوا</td> <td>٠/٥</td> </tr> <tr> <td>رب</td> <td>٠/٥</td> </tr> </tbody> </table>	الكلمة	التحليل الصري	يا	٠/٢٥	ها	٠/٢٥	أعبدوا	٠/٥	رب	٠/٥	
الكلمة	التحليل الصري											
يا	٠/٢٥											
ها	٠/٢٥											
أعبدوا	٠/٥											
رب	٠/٥											

رديف	سؤال	بارم										
١	<p>للتراجمة: قُمْ تَحَرَّرْ مِنْ تَوَابِيتِ الْأَسَى لست أَعْجَوبَتَهَا أَوْ مُومِيَاهَا</p> <p>فَسَأَقْضِي أَنَا مِنْ بَعْدِ أَبِي وَ سِيقْضِي وَلَدِي مِنْ بَعْدِنَا</p> <p>يَا أَنْجَيْ فِي الشَّرْقِ فِي كُلِّ سَكَنٍ يَا أَنْجَيْ فِي الْأَرْضِ فِي كُلِّ وَطْنٍ</p>	٣										
٢	للتعريب: با وجود مشكلات، در کسب علم بکوش!	٠/٥										
٣	<p>أَحِبْ: خار (به عربى) ← وصمة (به فارسى) ← دفتُ (مترادفع) ← اليقطة(متضاد) ←</p>	١										
٤	<p>انتخب الترجمة الصحيحة: يا آل بيت رسول الله حُكْمَ فرضٌ من الله في القرآنِ أَنْزَلَهُ . اى اهل بيت پیامبر خدا الف. خداوند دوستی شما را در فرقان واجب نمود. ب. دوستی شما را خداوند در قرانی که فرو فرستاد واجب فرمود.</p> <p>ج. دوستی شما از جانب خدا واجب است که آن را در قران نازل فرمود.</p>	٠/٢٥										
٥	شَكَّلَ مَا أَشَيَّرَ إِلَيْهِ بِخَطٍّ: إنْ تَكُنْ بِتَنَا عُرَاءً جَائِعِينَا - يا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا عَرَكَ بِرِّيَّكَ الْكَرِيمِ.	٠/٧٥										
٦	صحح الأخطاء في الترجمة: أَنْزَلَ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ : بر ما آبى از آسمان نازل کن.	٠/٥										
٧	<p>انتخب الكلمة المناسبة:</p> <p>الف نا أَفْرَغْ عَلَيْنَا صِرَارًا. (ربّ، ربّ ، ربّ) ب _ يا قدس يا الأحزان. (مدينة، مدينة ، مدينة)</p>	٠/٥										
٨	صحح الأخطاء (٢ مورد): يا كمیل ، العلم خیر مِنَ المال.	٠/٥										
٩	ميّز المترادى ونوعه: يا صادق الوعد أَنْجَزْ وَعْدَكَ - اللَّهُمَّ لَا تَجْعَلْنَا مِنَ الْقَاطِنِينَ.	١										
١٠	أَعْرِبْ: وَ سَتَبَقَّى أَرْضَ إِفْرِيقِيَا لَنَا فَهِيَ مَا كَانَتْ لِقَوْمٍ غَيْرِنَا - أَتَطْلُبُ الرَّبِيعَ مَا فِيهِ خَسْرَانٌ؟!	١										
١١	<p>للتحليل الصرفي:</p> <p>يا داؤُ إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً عَلَى الْأَرْضِ.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="223 1709 1256 1754">الكلمة</th> <th data-bbox="1256 1709 1319 1754">التحليل الصرفي</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="223 1754 1256 1821">يا</td><td data-bbox="1256 1754 1319 1821">.٠/٢٥</td></tr> <tr> <td data-bbox="223 1821 1256 1888">جعلنا</td><td data-bbox="1256 1821 1319 1888">.٠/٥</td></tr> <tr> <td data-bbox="223 1888 1256 1956">على</td><td data-bbox="1256 1888 1319 1956">.٠/٢٥</td></tr> <tr> <td data-bbox="223 1956 1256 2023">الأرض</td><td data-bbox="1256 1956 1319 2023">.٠/٥</td></tr> </tbody> </table>	الكلمة	التحليل الصرفي	يا	.٠/٢٥	جعلنا	.٠/٥	على	.٠/٢٥	الأرض	.٠/٥	
الكلمة	التحليل الصرفي											
يا	.٠/٢٥											
جعلنا	.٠/٥											
على	.٠/٢٥											
الأرض	.٠/٥											